

Бр. 401-00-933/1/2022-12

09.10. 2023 год.

1. Министарство привреде Републике Србије, које представља Слободан Цветковић, министар привреде (у даљем тексту: **Министарство**), на основу одредбе члана 26а. став 11. Закона о улагањима („Службени гласник РС” бр. 89/15 и 95/18 - у даљем тексту: **Закон о улагањима**) и претходне сагласности коју је Влада дала Закључком 05 број: 401-8983/2023 од 5. октобра 2023. године

и

2. **Palfinger proizvodnja d.o.o. Niš**, са регистрованим пословним седиштем у Нишу, Александра Медведева 2А, ПИБ 112893025, МБ 21762326, које заступа Филип Гргић, директор (у даљем тексту: **Корисник**)

(у даљем тексту Министарство и Корисник појединачно означени као: Уговорна страна, и заједно као Уговорне стране),

Имајући у виду:

-да су Уговорне стране закључиле Уговор о додели средстава подстицаја број: 401-00-933/2022-12 од 15. јула 2022. године, чији је предмет додела средстава подстицаја ради финансијске подршке Кориснику за реализацију Инвестиционог пројекта који се односи на изградњу фабрике за производњу челичних делова за опрему за подизање и преношење у Нишу;

-да се Корисник дописом од 28. јула 2023. године, обратио Министарству са захтевом за закључење Анекса 1 Уговора о додели средстава подстицаја ради промене динамике реализације Обавезе улагања и Обавезе запошљавања и промене динамике исплате одобрених средстава подстицаја;

1. **Ministry of Economy of the Republic of Serbia**, represented by Slobodan Cvetković, Minister of Economy (hereinafter referred to as: **Ministry**) pursuant to provisions of Article 26a, paragraph 11 of the Law on Investment (“Official Gazette of RS”, No 89/15 and 95/18) and previously obtained approval given by the Government in the Conclusion 05 Number: 401-8983/2023 dated October 5, 2023

and

2. **Palfinger proizvodnja d.o.o. Niš**, with seat in Niš, Aleksandra Medvedeva 2A, TIN 112893025, registration No. 21762326, represented by Filip Grgić, Director (hereinafter: the **Beneficiary**)

(hereinafter, the Ministry and the Beneficiary individually referred to as a Party, and collectively as the Parties),

Whereas:

-the Parties concluded Agreement on awarding grant incentives No: 401-00-933/2022-12 dated July 15, 2022, which purpose is awarding grant incentives for financial support of the Beneficiary for the implementation of the investment project related to construction of the plant for the production of steel parts for lifting and handling equipment in Niš;

-the Beneficiary submitted letter dated July 28, 2023 to the Ministry with the requests for the conclusion of the Annex I of the Agreement on awarding grant incentives for changing the Schedule of Committed Investment and Committed Employment and the Schedule of Disbursement;

-да је Савет за економски развој разматрао и прихватио захтев Корисника, на седници одржаној 28. августа 2023. године и донео Одлуку број: 1-03-337-28/2022;

-да је Закључком 05 Број: 401-8983/2023 од 5. октобра 2023. године (у даљем тексту: **Закључак**) Влада дала сагласност на закључење овог Анекса I Уговора о додели средстава подстицаја;

Уговорне стране закључују:

АНЕКС I УГОВОРА О ДОДЕЛИ СРЕДСТАВА ПОДСТИЦАЈА

Члан 1.

У Уговору о додели средстава подстицаја, у члану 4.2. тач. (i) и (ii) мењају се и гласе:

„(i) прва транша у 2023. години, у износу од 169.830,00 евра - по достављању доказа који потврђују да је Корисник испунио Обавезу улагања 1.300.000,00 евра и Обавезу запослења 7 нових радника на неодређено време;

(ii) друга транша у 2024. години, у износу од 2.580.657,50 евра - по достављању доказа који потврђују да је Корисник испунио Обавезу улагања 19.758.000,00 евра и Обавезу запослења 67 нових радника на неодређено време;”.

Члан 2.

Све одредбе Уговора о додели средстава подстицаја које нису измењене и допуњене

-the Economic Development Council considered and accepted the Beneficiary's request at session dated August 28, 2023 and made Decision No: 1-03-337-28/2022;

-by the Decision 05 Number: 401-8983/2023 dated October 5, 2023 (hereinafter: the **Decision**), the Government provided approval on conclusion of this Annex I to the Agreement on Awarding Grant Incentives;

The Parties conclude:

ANNEX I TO THE AGREEMENT ON AWARDING GRANT INCENTIVES

Article 1

In the Agreement on awarding grant incentives, in the Article 4.2. items (i) and (ii) shall be changed to read as follows:

„(i) the First Installment, in year 2023, amounting EUR 169,830.00 - upon submitting the evidence confirming that Beneficiary has fulfilled Committed Investment of EUR 1,300,000.00 and Committed Employment of 7 new employees for indefinite period of time;

(ii) the Second Installment, in year 2024, amounting EUR 2,580,657.50 - upon submitting the evidence confirming that Beneficiary has fulfilled Committed Investment of EUR 19,758,000.00 and Committed Employment of 67 new employees for indefinite period of time;”.

Article 2

All provisions of the Agreement on awarding grant incentives not being changed by this annex to the Agreement, shall remain in force.

овим анексом, остају на снази и примењују се.

Овај анекс је састављен у четири примерка, сваки на српском и енглеском језику, од којих два за Министарство и два за Корисника.

У Београду, дана 9. октобра 2023. године

This annex is signed in four copies, each in Serbian and English, of which two are held by the Ministry and two are held by the Beneficiary.

In Belgrade, dated October 9, 2023

**МИНИСТАРСТВО ПРИВРЕДЕ /
MINISTRY OF ECONOMY**



Слободан Цветковић

КОРИСНИК/ BENEFICIARY

A blue ink signature of Filip Grigic written over a horizontal line.

Филип Гргић
директор (Director)